



Nro. 23.

A' FELS. R. TSÁSZARNAK ÉS A. KIRALYNAK
KEGYELMES ENGEDELMÉBŐL.

*Költ Bétsben Septembernek 19-dik napján 1797-ik
esztendőben.*

B é t s.

Ezen hónapnak 14-kén, u. m. kereszt fel-eme-
lése napján, Felséges Asszonyunk a' kereszt-
tes Dámák közi, a' többek között, Gr. Kálnokiné
született Gr. Engel Mária Anna Asszonyt; Gr. Traut-
mannsdorfné, született Gr. Nádasdy Thérésia Ass-
zonyt; Gr. Czirákiné, született Gr. Illyésházi Ju-
liánna Asszonyt; Gr. Hunyadiné, született Gr. Pálffy
Francisca Asszonyt; Gr. Windischgrátné, született
Gr. Illyésházi Josepha Asszonyt; Gr. Schmideggné,
született Gr. Forgáts Ersébeth Asszonyt; Gróf Szé-
kely Majláthné, született Gr. Sennyei N. Asszonyt,
Gr. Bánffy Györgyné, született Gr. Kemény Anna
Asszonyt; Gr. Aponyiné, született Gr. Eszterházy

Antonia Affzonyt méltóztatott kegyelmesen felvenni.

A' Frantzia Respublikának, a' *Portugalliával* való békességbeli Tractatussa Articulussai 17-ből állanak, mellyek közül a' *Bétsi* Udvari Diarium szerént ezek a' nevezetesebbek.

2. Art. Hogy ezen szövetségnek alájja való írása után, *Európában* 24, az *Afrikai* és *Amérikai* Országokban és tengereken 40 napok; a' *Jó Reménység Foka* napkeleti része felől való Országokban, és tengereken pedig, 3 hónapok múlva, minden egymással való ellenkezések szünjenek-meg.

3. Art. Az egyik a' másiktól el-vett minden birtokok, minden *bonification* kívül adattassanak-ki.

4. Art. Azokat a' prédákat, mellyeket a' szabad prédálásra ki-botsátattak, Frantzia Országtól, vagy a' véle egyesült hatalmasságotó vettnek-el, akár hajók, akár pedig akárféle portékák légyenek is azok, a' *Portugalliai* kikötő helyekben nem hogy el-adni, de velek még tsak oda is menni meg ne engedtéssék.

5. Art. A' hadakozó hatalmasságok hajói közül, *Portugallia*, a' nagyobb kikötő helyeibe tsak 6, a' kissebb kikötő helyeibe pedig 3 hadakozó hajóknál többet bé ne botsássan. — A' Frantzia Respublika hajói pedig, a' *Portugalliai* kikötő helyekben úgy tractaltassanak, mint szintén a' vele barátságban lévő Nemzetek hajói, a' hogy tractaltatnak.

7. Art. A' Frantzia és Portugalliai *Guyana* között való határ, a' *Vincent Pinson* folyó vize, a' melly észak felé a' tengerre nyúló hegyen fejül, a' tengerbe omlik, és ezen folyó viz eredetétől fogva *Vico Blancoig* nyúló helységek légyenek. — Ezen folyó viz, és az északra fekvő Országok, a' Frantzia Respublikához tartoznak, a' dél felől való Országok pedig *Portugalliáé* lésznek. Ezen szövetség által a' Frantzia Respublika *Guyánába* lévő birtokai, szintén úgy tétettetnek kerekdeddé,

a' mint a' *St. Domingóba* lévő birtokai, a' Spanyolokkal kötött szövetsége által kerekdeddé tettettek.

10. Art. A' két Nemzetek között mentől hamarább, egy kereskedésbeli szövetség köttetessék; és mindenik hatalmasság emberei, polgárjai, egyik a' másik Országában, szintúgy fogadtassanak, és mindenekben az a' praerogativajok legyen, mint azon Statussal, a' leg nagyobb barátságban lévő Nemzetek, a' millyennel élnek. — Azon portékákra kézi mivekre vettetett vámok, harminzadok, a' mellyek a' most szövetséget kötő hatalmasságok Orzágaiból, a' másikéba által vitettetnek, mentől inkább lehet, meg-kissebbítettessenek; mindazonáltal azon fel tétel alatt, hogy az említett portékák, nemzeti kereskedők hajóokra rakattatván, a' most szövetséget kötő hatalmasságok', az Európai másik kikötő helyekig egyenesen vitettessenek. (Ezen szövetség által, Frantzia Orzágnak nem kevés jövedelem fog szereztetni, mivel *Portugalliából*, a' gyapjat, a' bőrt, a' festeni való fát, 's több a' féléket könnyen meg-szerezhetik, mellyeket a' Frantziák szoktanak ki-dolgozni, és ki-dolgozva el-adni. Ide járúl a' *Bretagnei* gyóltis készítése is, a' melly a' *Slésiai* és *Irlándiai* gyóltisaknál sokkal elébb valónak tartattatik, és a' mellyeknek készítésekre való len és kender, egész Frantzia Orzágból ugyan, de még is nevezetesebben *Belgiumból* szokott vitettetni. — Meg-kissebbítettvén pedig a' vámok, és harminzadok, ez, a' Frantzia fábrikáknak nagy könnyebségekre fog szolgálni).

13. Art. A' Frantzia Respublika minden követjei, Plenipotentiarissai, Agensei, mindazokkal a' jussokkal fognak *Portugalliában* élni, a' mellyekkel a' vele leg nagyobb barátságba lévő Nemzetek emberei élnek.

16. Art. *Portugallia*, a' Batáviai Respublikát meg-isméri.

17. Art. Ezen szövetség, annak subscribaltatása napjától fogva két hónapok alatt, a' izó-

vettséget kötő mind a' két Felek által ratificaltassék. — Ezen közönségessé lett szövetség mellett, még egymás titkon való szövetség is kötöttetett, mellynek tartása szerént, a' Frantzia Respublikának hadakozásra tett költségeit *Portugallia* 12 millió livrák fizetésekkel fogja megfordítani.

Olasz Ország.

A' most *Jersey* szigetiben tartozkodó megöszült 84 esztendőös Frantzia Generál *Marquis de Rostelliről* ilyen Anecdótát beszélnek: Midőn ezen Generál, még a' Frantzia Monarchia fennállása idejiben, *Korsikai* fő vezér lett volna, az Olasz Országai mostani nagy vezér, *Bonaparte* familiájával megismérkedvén, hozzája külömbkülömbféle jóval viseltetett, és az ifjú *Bonaparténak* is, a' ki akkor, a' *Párisi* katona Akadémiában tanúlván, magát sok költségbe keverte vala, hogy ötet az ő roz környülállásaiból ki-vehesse, azért néki nevezetes summa pénzt küldött vala ajándékban. — Ezután, az idő, és a' környülállások is meg-változván, minekutánna *Bonaparte* is az Olasz Országai ármádiák fő vezérévé tétettetett volna, ő is a' maga jól tévőiért, a' *Párisi* Directoriumot azon kérte, hogy néki Frantzia Országba vissza menni meg-engedtetvén, a' vólt birtokai is adattassanak vissza. — A' *Bonaparte* ezen tselekedete fülébe menvén *Marquis de Rostelnek*, arra azt mondotta: Hogy ő sem az olyan Generál barátságával nem akar élni, a' ki a' maga Királya ellen fegyvert kötött, sem pedig a' maga hazájába vissza térni nem kíván, a' hol tsak a' magától fel-állittatott Orzáglás, a' Királyi felsőség hatalmát usurpálja. Ezen Anecdota, az öreg Frantzia vitéznek, a' Királyhoz való hivségét, és a' Frantzia Respublika Olasz Országai fő vezére characterit, a' *Bonaparte* háládatosságát mutatja.

Génuából Aug. 21-kén. Az ide való Municipalitas azt decretalta, hogy ennekutánna semmiféle klastromok és templomok, a' gonosztévőknek menedék helyül ne szolgálhassanak. — A'

házajokból ki-költözött minden Exnobilik, nevezetesen pedig, Exminister *Christoph Spinola* hogy 25 napok alatt *Génuában* meg-jelenjék, e' már két versben publicaltatott, a' kik, ha a' ki-rendelt időn, és helyen, meg-jelenni el-múlatják, minden jószágaik, a' Status számára confiscaltatni fognak. Minthogy *Korsikában* és *Sárdiniában* pestises nyavalyák kezdettenek uralkodni, erre való nézve az onnan *Génu*a felé menő minden hajóknak contumacziát kelletik tartani. — Egymás rendbéli Decretum által a' határoztatott-meg, hogy a' szerzetesek közé, a' Municipalitasnak előre tejendő hirtételen kívül, senki is bé ne vétetődjék. — Az Exnobili *Rivarolának*, már miden jószági confiscaltattanak.

Nápolyból August. 22-kén. Hertzeg *Paternot* olyan szerentsétlenség találta, hogy midőn *Siciliában*, *Palermóból*, a' *Nápolyi* kikötő helyek felé menő útjában lett volna, a' *Tunisi* tengeri tolvajok prédáló hajóokra találván bukkanni, a' rajta lévők, az ő passussát, abból a' tettett fundamentumból szaggatták öszve, hogy a' hibás, és nem jó kamarán költ volna, annakokáért ötet az egész hajóval együtt *Tunisba* vitték. Ezen a' hajón vólt az órákkal kereskedő gazdag *Giraud*, és rajta kívül még más kereskedők is, a' kiknek a' hajón vólt portékájok, mintegy 200,000 aranyokra betsültetnek. — Fülébe menvén ezen történet a' *Nápolyi* udvarnak, azonnal egy Kurirt küldött *Konstántzinápolyba*; Hertzeg *Paternotot* pedig, a' *Tunisban* lévő Spanyol követ vette a' maga óltalma alá.

A' *Bologna* várossa és tartománya mostani adossága 40 millió livrákra megyen, mellyek közül 6 millió azután rakattatott, hogy a' Frantziák oda mentenek. — *Páduában* a' *St. Márk* apátzák klastromát, az oda való Municipalitas el-törlette, a' benne vólt apátzákat pedig, más klastromokba tétettette által, és egyfzersmind olyan paranzsolatot is adott-ki, hogy közikbe többen tellyeséggel bé ne vétettessenek. — *Páduában* egy *Julia*

Badver nevezetű polgár vagy városi asszony, a' maga nemességéről nem akarván lemondani, és e' mellett a' democratia és egyenlőség ellen is keményen beszélvén, azért a' Municipalitástól 50 arannyokig büntettetett-meg, mellynek egy része, az ötöt bé-vádolónak, a' több része pedig, a' város fog háza renovaltására fordított. — Az ennekelőtte vólt nagy melegség, az Olasz Ország Frantzia tábornál sokakat meg betegített, és miatta nem kevesen hóltanak-meg. — A' *Liguriai* Respublika új Constitutióji, azoknak el-fogadásokra való nézve, Sept. 14-kén fognak a' nép eleibe terjesztetni. — A' Frantziák által fel-szedetni rendelt Contributiók, tsak az aristocratákra, és az *Oligarchia* tagjaira vettettettek. — A' hazájokból ki-költözött, és oda visszá nem tért Exnobilik jószágainak fele, a' Status számára fog confiscaltatni. — A' Pápa Ö Szentsége *di Conscente* nevezetű tartománya, a' *Liguriai* Respublikához kapcsoltatott. — *Nizzában* a' tsendesség fel-háborodott.

Batáviai Respublika.

Hágából Sept. 2-kán. A' leg első nemzeti gyűllésnek tegnap előtt lett vége, az új pedig, minden pompán kívül tegnap kezdetett-el, a' mellyben leg elébb *Pasteur* praesidealt, a' ki azon gyűllésnek 14 napokig tartó Praesessévé választott vala. — Az új, és a' régi Repraesentansok hogy mennyin légyenek, azt azért nem lehet tudni, mivel a' Repraesentanságokról le-mondott személyek helyekbe más tagoknak kelletvén választatni, azok között olyanok is találtatnak, a' kik a' Repraesentansoknak, magok iránt tenni szokott ki-jelentést még meg nem tették, illyenek a' többek között *Schimmelpenningk*, *de Leewe*, *Ram*, *Ledeboer*, *Ketje*, Professor *Rhoer* és Repraesentans *Hartog*. — Az új nemzeti gyűllés, a' maga Secretariussit *ad interim* ki-választatta, a' kik közül ketten az egy, ketten pedig a' más részről valók, a' kik így neveztetnek: *Ploos van Amstel*, *Beyma*, *Kantalear* és *Sitter*; a' nemzeti gyűllés állandó 3

Secretariussi pedig, ennekutánna fognak ki-nevezeteni, az eddig vóltak pedig, úgymint *Leyden*, *Byleveld*, és *Láár* polgárok egészen le-tétettetek. Azok a' külömbkülömbféle Commissiók, a' melyek az *Executiva Potestást* gyakoroljak, a' magok kötelességek folytatásokban még mind meghagyattattanak. — Az újj nemzeti gyűlés leg első ülésiben, az idegen Ministerek ülő helyekben tsak két személyek jelentenek-meg, de a' megjelenésre közüllök egy sem is vólt hivatalas. — A' Batáviai Respublika, a' maga *Kasseli* Ministerévé, polgár *Ratt* Urat nevezte ki. — A' Hollándiai újj Ország-lás módját, a' mint a' *Prussiai* Király, szintén úgy a' *Hessen-Kasseli* Landgróf is meg ismérte, a' kinek Ministere Kamerarius *Bosset* Úr, a' maga *Credentio-nalissát* a' nemzeti gyűlés előtt már bé is mutatta. A' Hollándia lakossai közül igen sok polgárok, valamelly fundamentumos okból nem akarnak a' nemzeti gyűlés tagjaiva lenni. — Belgák flottája még mind *Texelben* van, és akármelly felöll fujjon is a' szél, de onnan még most ki-menni nem szándékozik. — Az újj Constitutió elfogadására az egész Batáviai Respublikában tsak 27,955, az ellen pedig 108,761 votumok adattattanak vala.

Frantzia Ország.

Párisból Sept. 1-ső napján. A' *St. Domingó-ból* vett tudósittások szerént, ezen szerentsétlen sziget, újjra a' prédálás és több másféle gonofságok téátrumá vált, mivel a' Negerek a' fejer színű embereket öldösni kezdvén, a' ki-ontatott vér patakkaal fój. — A' *Párisi* fennebb meg-nevezett levélből olvassuk azt is, hogy a' Spanyolok *Kadixnál* lévő flottájoknál, igen veszedelmes fel-támodás ütette vólna ki-magát, holott 8 linea hajok, azon szin alatt tettenek-ki veress zászlót hogy az ő zsoldjak, 9 hónapok alatt ki nem fizettetett; a' Spanyol tárház pedig, nagyon meg lévén üresrittetve, a' magát ki-üthető veszedelemnek, hogy mi móddal vétettesek eleje, a' nem kevés dolgat ad. — A' *Párisi* Directorium Prae-

sidense, *Lareveillere* azon beszédének, mellyről a' közelebb ment levelünkben is emlékeztünk vala, éppen olyan következése lett, a' millyent előre gondoltanak vala lenni — a' melly által nemcsak mind a' két tanács nevezetesebb tagjai közül sokan meg-bántatattaknak találták lenni magokat, hanem az egész törvényt-tévő test is, a' maga tselekedeteire való nézve, mintegy közönségesen vádoltatott úgy annyira, hogy azon beszédet egy formalis had izenésnek lehetett vala tartani, a' mellyből már, az egymáshoz való bizodalom annál kissebb mértékűvé tétetett, és felindúlva lévén a' törvényt tévő test, a' bátorságba való tételnek újj eszközeiről gondolkodik. — A' *Lareveillere* azon beszédit még azon *Párisi* újság levelek sem hadják helyben, a' mellyek a' mostani Országglás módjának nem ellenségei, és a' többi között egyik azt mondja: Ugyan mit gondolhatott akkor a' *Cisálpinai* Respublika követje *Visconti*, midőn a' Directorium Praesesse, a' maga beszéde által, köz birónak akarta ötet tenni? Én azt gondolom, hogy midőn *Lareveillere* az 500 személyekből álló tanácsot *Visconti* előtt vádolta, azon *scandalum* miatt, maga *Visconti* is meg-pirúlt, Ugyan mit kell már néki gondolni, a' mi Nemzetünk betsülletéről?

A' *Párisi* vakak Institutuma Directora, azon nemzeti Institutum szükségeinek ki-potlásokra való nézve, már az ötödik versben tett emlékezetet, még is annak semmi hafzna nintsen még eddig. A' fekete hajtokájú köntöst viselők közül egy ifjú, a' *Párisi* Invalidusok háza előtt találván nem régiben elé menni, midőn az Invalidusok meg-akarták vólna ötet fogni, ő is az Invalidusok közé lövén, egyet közüllök ámbár gyengén sebessített legyen is meg, de arra az Invalidusok, kegyetlenül meg-haragudván, ámbár sokan igyekeztenek legyen is, az ifjat az Invalidusok keze közül ki-szabadítani, és a' végett, a' hadi Minister is a' Politzaj Compagniájával együtt nem kevesett dolgozott legyen is, de minden hijába való vólt,

mivel az ifjú mind addig veretett, a' mig kegyetlen kinjai között meghólt.

Generál *Moreauról* közelebbről ezek a' hirek; hogy ő egy darab időtől fogva, a' maga tiszti fizetéséből egy fillért sem kaphatott, a' ki a' millyen békességes tüdő, éppen olyan nagy lelkű és az ő corpussánál lévő több tisztek is, ámbár tsendesen sokat szenvedjenek is, de még is a' magok kötelességeket hiven véghez viszik. — Továbbá, hogy a' *Párisi* Directorium Generál *Moreaut* azért idezte volna *Párisba* menni, hogy a' *Rénusi* és *Mosellai* ármádiák szükségéi ki-potlásokra, hathatos eszközöket találjanak fel. — *Párisban* hogy miképpen folyának mostan a' dolgok, ki-tettzik a' Director *Barrás* azon nyomtatott leveliből, mellyet Generál *Hochéhoz* küldött, és a' mellynek rövideden ez a' foglalatja: Szeptembernek 4-kén, a' truppok mind fegyvert fogtanak, és azon örző vitézeket, a' kik között *Pichegrü* és *Willot* vóltanak árestálván, a' tempeli fog házba rakták őket, de ezen történet végbe vitele alatt, egy tsepp vér sem ontattatott-ki. — *Odeonba* 250 republikanus Deputatusok egyesítették magokat, a' kik már a' magok ülésekhez hozzá is kezdettének. — *Carnot* éjtzakának idejin elébb állott láb alóll; *Barthelemy* pedig imitt amott bukálva tartozkodik *Párisba* etc. Ezeknek már minémü következesek lészén, azt a' következő idő mutatja-meg.

Az alsó *Pyrenéusi* Departementumban hallatlan, és példa nélkül való jég esső járt, a' melly 200 közönségeknél többet koldus botra juttatott. A' mezőn vólt gabona egészen semmivé tétetett, a' szőlő hegyek 3 esztendőre el-pusztítottanak, a' ferjfiak, asszony emberek, és a' gyermekkel közül a' nagy jegek által, sokan nemtsak meg-sebessítettének, hanem agyon is verettettek. A' mezőn vólt juhok és egyébféle marhák is a' jég által majd mind föbe verettettek, az élő fák, a' kemény szél által derekából ki-szaggattattak, a' házok is vagy egészen, vagy pedig félig öszve

rontattattak, és a' le hűllott jegek között 1 — 5 fontos jegek is bőven találtattak. Frantzia Ország déli részeiben is szánakozásra méltó képpen vagynak a' dolgok, holott a' gyilkosság és egyébféle Istentelenség, a' jámbor polgárokan minden tartalékon kívül kezdett gyakoroltatni. — *Marseillében* is két olyan polgárokat öltenek-meg a' Jákobinusok, a' kik 6 — 8 gyermekeknek vóltanak nevelő attyai. — *Nizzában* is a' papok közül seki sem bátorságos a' maga élete felől, olyan kegyetlenül kezdettek velek bánni a' Jákobinusok.

Párisban egy ilyen szerentsétlen dolog jött világosságra: Ennekelötte egy esztendővel egy *Lesurgue* nevezetű, egy millió livránnyi gazdagsággal biró polgár, azért guillotiniroztatott vala, hogy ő, a' mint réá fogták, a' *Lyon*i posta kurirt megölte vólna; ezen szegény férjfiú, utolsó szempillantotjáig mind tagadta, hogy a' gyilkosság általa vitetett vólna véghez. Most pedig a' valóságos gonosztévő kézre akadván, hogy az említett ártatlan *Lesurgue* exequaltatott, arra az adott alkalmatosságot, hogy a' szegény *Lesurgue*, a' gyilkoshoz olyan nagyon hasonló vólt, hogy a' réá vállott bizonyságok, ötet a' valóságos gyilkosnak lenni tartották. — Az Frantzia Ország belső dolgait folytató Minister felől azt írják, hogy az oskolák' jobb rendbe való szedéseken, és az ifjak' jó móddal való neveltetéseken nagyon kezdett szorgalmatoskodni, a' melly a' *Roberspiere* kegyetlensége idejétől fogva, tsaknem egészen negligaltatván, az ifjak nevelése a' leg rosszab lábön állott. — A' régi nyelveket, Mathematikat, Historiákat, Geographiát, 's több e' féleket tanuló ifjúság között, az érdemesebbek számokra ki-rendeltetett jutalmok, Aug. 30-kán osztogattattak-ki *Párisban* a' Frantzia Minister által, a' tanuló ifjak között pedig, mások felett való igyekezetet mutattanak, a' *Roberspiere* ideje alatt, a' Jákobinusok kegyetlenségeik áldozattyává lett nép deputatussai, *Vallaze* és *Phelippeaux* árván maradott gyermekei. — A' Sept. 3-kán költ *Párisi* levelek

hirlelése szerént, a' *Párisi* finantzia olyan rosz lábon áll, hogy a' közelebbről lett meg-*visgálás* szerént, a' már ennekelötte régen ki-fizetni tartozott summa pénz, 1000 millió livráknál többre megyen. A' költségek pedig minden nap olyan nagyok, hogy azoknak ki-pótolásokra, a' rendszerént való jövedelmek nem elégségesek. — A' *Rénusi* és *Mosellai* ármádiák, olyan nagy szükségben vagynak hogy magokat a' közelebb lévő *Departementumokból* fel-szedett *Requisitiókkal* kéntelenítettnek táplálni, mintha az ellenség há-tárán fekünnének. — *Námurban* a' truppok közül egyik olyan ki-jelentést tett, hogy valameddig az ő restantiában lévő zsoldja ki nem fizetterik, mind addig tellyességgel nem fog engedelmeskedni. — A' *Námuri* truppok közül, a' katonák nagyon kezdettének *Frantzia Országbe* bé-szökni. A' *Frantzia* ármádiák közül leg jobban vagyon az *Olasz Orzági* ármádia dolga, mivel a' *Velentzei* *Statuson* fel-tsikort *Contributiókon* és *Requisitiókon* kívül, a' *Cisálpinai* *Respublika*, minden hónapban egy millió livrát fizet-bé a' hadi kassába.

Zweybrückenből Sept. 3-kán. Ambár minden felöll a' békesség hire szele fujjan is, de e' mellett még is 19,000 mása szénát, 11,000 mása szalmát, és 6000 mása zabot kellett *Requisitióba* adnunk, azon kívül pedig a' truppokat a' lakosoknak most is úgy kell tartani, mint szintén ez előtt.

Az 500 személyek tanáttsából ezek fogattat-tanak-el: *Delarue, Descoultis. De la Mettrie, Jarry, Perce, Rovere, Layolle, Pichegrü, Tupigne, Dauchy, Bourdon de l'Oise. Willot, Delamare,* és rajtok kívül, *Aubry, Abbás Dubois, és d'Aussonville.*

Az a' *Párisi* nemzeti anyaszentegyház gyűlése, a' mellynek öszve gyűllésit, a' polgárok között való *Moralitas*, és tsendessé való tételekbeli tzeljára nézve, a' *Directorium* is helybe hagyta, 72 tagokból állott, a' mellyek között, 27 *Püspökök* vóltanak; ezen gyülekezet *Thermidornak* 28-kán

gyült vala öfzve reggeli 5 órakor a' *Párisi* fő templomban, holott minden Püspökök, az *Evangelium* könyvire meg-esküdtenek; azután pedig, *Consilium*at tartván, abban ezeket határozták-meg.

1) Hogy a' Fr. Országban találtató minden püspököket, áldozó papokat, nevezetesebben pedig azokat, a' kik még a' magok hiteket le nem tették, az anyaszentegyház gyülekezete tanátsába invitálják, hogy a' hitbeli egyességet és békességet újra helyre állítsák. 2) Hogy az anyaszentegyház tanátsa tartása, a' Pápa Ő Szentségének adattassék tudtára, és 3) Hogy minden esztendőben *Thermidornak* 28-kát, az egész *Frantzia* Respublikában, a' Római *Catholicusok* innepeljék-meg, és az Istennek adjanak hálákat, hogy a' keresztény vallás a' Fr. Respublikában meg-tartottatott.

Nagy Britannia.

Londonból Aug. 29-kén. A' *Scotzia* északi részében egynéhány helyeken, a' nép között ismét nyughatatlanság ütette-ki magát, a' kiknek le-tsendesítettések végett, *Edinburgból* felesleg való katonák küldettettek-ki, melly szerént már olyan reménységgel kezdettenek lenni, hogy a' közönséges tsendesség, rövid idő múlva újra helyre fog állittatni. — *Irláudiában* az *Armaghi* Grófságban 70 személyek azért fogattattanak-el, mivel alattomban a' végett esküdtenek vala öfzve, hogy azon környéken, a' *Rebellió* veszedelmes magvát vessék-el. — A' *Londoni* Ministerium azt végzette-el, hogy valameddig *Sir Sidney Smith* szabadon nem botsáttatik, addig az *Angliai* fogóságban lévő *Frantziák* közül is, egyet is szabadon ne botsássanak. — A' *Frantzia* Országban lévő *Anglus* fogjok *Agensévé*, az onnan visszahivattatott *Swinburné* helyiben, Kapitán *Cotes* neveztetett-ki. — Egy meg-éhezett pappirofs mázló, nem régiben *Pitthez* menván, azt jelentette nékie, hogy rólla (*Pittről*) valami satirát készített volna, de ha *Pitt* néki 12 *Guinékat* ad, tehát azon satirát nem fogja a' világ eleibe terjeszteni; erre *Pitt*

kapván az erzfénnyéhez, a' 12 Guinékat azon biztatás mellett fizette-meg a' satira készítőjének, hogy ő a' maga munkája bérét ne hogy valamiképpen elvesse, tehát, a' satiráját bátran nyomtattassa-ki. Az *Artesiai* Gróf még mind *Edinburgban* múlat. *Sir Sidney Smith* 1793-ban gyújtotta vala meg a' Frantziák *Toulonban* vólt hadakozó hajókat, ő pedig tavaj esvén a' Frantziák fogságába, már ötöt az ő személye ellen való gyűlölségből nem akarják a' Frantziák ki-adni. — A' *St. Vincenti* Gróf Admirál *Jervis Kadixat* még mind körül véve tartja, a' ki által ha a' *Teneriffa* szigetje meg-vétele végett, egy eskadréval el-küldetett Kommodore *Nelson* szerentsés talál lenni, abból az Anglusoknak igen nagy hasznok fog szármozni, mivel a' Spanyoloknak, ott igen sok gazdagon meg-rakattatott, és *Amérikából* oda ment kereskedő hajóik vagynak, a' mellyekkel *Kadixba* bé nem mehetnek. — Az Anglusoknak egy 60 hajókból álló flottájok, a' melly nagyobb részint kávéval és nádmézzel rakattatott-meg, napnyugoti *Indiából* szerentsésen meg-érkezett. A' *Kadixba* lévő Spanyolok flottájáról, még mind azt azt beszélik, hogy azon nagy nyughatatlanság vólna, és hogy 9 hadakozó hajók olyan ki-jelenlést tettek vólna, hogy mig az ő egy egész esztendőre, és egy napra hátra lévő zsoldjaik ki nem fizettetnek, addig tellyességgel semmiféle szolgálatot nem tésznek.

Német Ország.

Aug. 29-kén, a' *Kolonia* uttzáji köfalaira, az oda való Magistratus ellen igen mutskos irások raggattatták-fel, és a' többek között azok által a' népet arra akarták ösztönözni, hogy magát a' Frantzia óltalom alá adván, azzal magát mástól nem függőnek és szabadnak lenni jelentse-ki, de a' jó polgárok ilyen gonofzságra még nem véte-medtenek. — Hogy sok olyan meg-vezett indúlatú emberek légyenek, a' kik azon kívánnak munkálodni, hogy a' *Rénus* bal partyán lakozókat mi móddal tántorithassák-el, abban tellyes-

séggel nem lehet kételkedni, de az is igaz, hogy azon lakosok, a' békességet, és a' dolgok elébbeni rendbe való állittatásokat alig várhatják.

Muszka Ország.

A' Muszka Császár, XVIII-dik *Lajosnak*, ki is most *Blánkenburgban* mulatoz, két millió Rubelt ajándékozott, hogy azzal magának Német Országban, a' hol tettzeni fogna, valamelly birtokot vásároljan; Hertzeg *Kirikatschnak* pedig azt parantsolta, hogy a' *Condé* egész corpussát, Orosz katonai szolgálattal kínálja meg. — Továbbá a' fundamentum nélkül bé-nyújtatott panaszok iránt olyan rendelést tett az Orosz Császár, hogy az olyanokat bé nyújtott személyek, nevezetes summa pénzel büntetessenek-meg, a' büntetésből gyü-lendő summa pénz pedig, közönséges szükségre fordittassék, és vahányszor ilyen büntetések találnak történni, azok mind annyiszor a' közönséges újság levelekbe tétetessenek.

Dánia.

A' *Dániai* Korona Hertzeg Asszony Sept. 1-ső napján szült szerentsésen egy kiseded Hertzeget, a' melly történet, nagy ágyú lövöldezések által tétett közönségessé *Koppenhágában* a' város pedig, azon nap estvéjén egészen illuminaltatva volt. — A' *Dániai* udvarnál ennekelőtte volt Lengyel Királyi, és Saxóniai választó fejedelemségbe-i Legations-Secretarius *Merbitz* Úr, a' ki *Koppenhágába* 48 esztendeig lakott, a' maga életének 74 dik esztendejében Sept. 1-ső napján *Koppenhágában* meg holt, a' kinek kötelességét, a' mint eddig, úgy ezután is a' maga fija fogja folytatni.

Spanyól Ország.

Az Aug. 11 kén költ *Kadixi* levelek tartása szerént, az azon környékben lévő dolgok még mind a' régi állapotokban vagynak; az Anglusokk pedig egy hajójok, a' melly *Gibráltártól* indult vala útra, a' Spanyolok hajója által elfogattatván, a' rajta találtatott tudósításokból a'

jött világosságra, hogy az Anglusok újjonnan *Kadixra* szándékoztanak ütni, de a' *Kadixi* készültek, a' fennebb meg-nevezett levél tartása szerezte olyanok, hogy ők az ellenség rájja való ütéstől, tellyességgel semmit nem tartanak.

Elegyes Tudósittások.

A' *Rénusi* és *Mosellai* ármádiáknak 5 millió livrákból álló zoldjai maradtanak fizetetlen. — A' rebellis *Basa*, *Basmanozi Oglu*, nagy erőt húzván maga mellé, *Konstántzinápoly* alá akar menni, de a' *Porta* sem szunnyadozván, a' mint hírelük, 32,000 embereket inditatt feléjje, a' *Praecepta morumra* való meg-tanítása végett. — *Udinében* a' békességes tracta keményen foly, de a' fazék bé fedve lévén, hogy mi főzetik benni, azt a' konyhához tartozandókan kívül senki nem tudja, hanem tsak a' *talámmal*, vagy az *ügy tettikkel* elégittik-ki mások, a' magok újság kívánásokat, ilyen formálag epült a' *talámon*, vagy az *ügy tettiken* az a' hir is, hogy *Mántua* helyett *Velentze* várossa fogna adattatni a' Császár Ő Felségének. — A' Német Birodalombeli Ritterek közül ezen 15 familiák irattattanak-bé, a' *Frantzia* emigransok listájába: A' meg-hólt Gróf *Wurmser*; *Berstett*; *Bodeck*; *Bock*; *Eckbrecht*; *Türkheim*; *Gezling Altheim*; *Vogt Hunoldstein* Grófok és Bárók; *Ichtrazheim*; *Rauensteira*; *Oberkirch*; *Rathsamhausen*; *Schauenburg*; *Serpes*; *Türkheim*; a' *Vendenheimi Wurmser*; és ezek a' *Regensburgi* Diétára a' végett nyújtottanak-bé egy *Promemoriát*, hogy a' közönséges békesség meg-kötése után, az ő *Frantzia* Országba lévő, de már confiscaltatott Jólzágai adattassanak vissza, káraiknak meg-fordittásokkal együtt, és ezen kívánságokról, a' Német Birodalom részéről való békességbeli *Instructioni*óban is emlékezet tétettessék. — Minthogy a' *Rénus* felső mellyéki tartományokat, a' *Frantzia* truppok már mindenekből ki-ették, annakokáért a' *Rénus* alsó tartományai felé kezdettenek már azon truppok takarodni. — Déli *Prussiában* *Grabow* körül és *Peterkauer* nevezetű

Departementumban is, kegyetlen nagy jég eső volt Aug. 19-kén, a' melly által az emberek és barmok közül, sokan agyon verettettek, egész falúk öszve rontattak. — Azok a' Frantziák a' kik nem a' Frantzia követ udvarához tartoznak, *Konstántzinápolyból* mind el-küldtetek. — A' *Lilléi* békességes tracta is, az Sept. 2-kán onnan irt levelek szerént, mind foly ugyan, de abból mások tellyességgel semmit nem tudnak, a' Kurirrok pedig, *Béts*, *London*, *Madrid*, *Hága*, és *Páris* felé egymás után mennek. — A' *Párisi* Directorium, Sept. 4-kén, nyomtatott tudósításokkal adta a' Polgárok' tudtokra, hogy ő egy olyan öszve esküvést fedezett-fel, a' mellynek a' lett volna a' tzélja, hogy a' Constitutió fenekestől együtt fel-forgattassék; azért a' nép vigyázzon, és magát a' Directorium patriotismussára bizza. A' *Párisi* két tanáts tagjai már nem is mernek a' magok házoknál hálni — a' félelem *Párisban* igen nagy, azért a' ki a' merre lehet, tanátsosabbnak tartván lenni, onnan elébb áll. — A' *Velentzei* Municipalitas nem elégedett azzal-meg, hogy az *Exnobili Morosini* Jószágait confiscaltatta, mivel a' ki-rendelt terminusra meg nem jelent, hanem e' mellett az *Exnobiliek* köntössekbe festetvé-n-le, a' képit, a' *Markus* piatzán égettette-meg. — Erre azután *Velentzében* olyan irás szorított-el, hogy a' Municipalitas Praesessét kellene fel-akasztani, mivel a' Municipalitást ő ingerlette volna fel *Morosini* ellen. — *Kroatziákan Samoboron*, vigyázatlanságból tűz támadván, 135 házak égtek-el általa, és ezen tűz miatt, Gen. F. M. L. Báró *Quosdanovich* tetemes kárt vallott. — A' mint *Zemlinből* írják, a' tolvajok fő vezére *Luka Hárám-basa Bosniába* futott által a' több társaival együtt.

* * *

A' leg közelebbről ment *Kurirban* lévő *N. Szebeni* tudósításban, ha kik megtaláltak volna botránkozni, azoknak jelentetik, hogy a' *Tatár Ország* azon lakossain, a' mellyek most *Brassó* mellé ki-jöttek, nem embereket, hanem sáskákat kell érteni.